



¡Domina el flujo del español!

Muletillas (Filler words in the Spanish Language)

1 Pensar/ dudar (Thinking / Hesitation)

Filler	Meaning
Ehh...	Uhh...
Este...	Umm...
Ah	"Ah" (thinking)
Mmm	"Mmm" (unsure)
A ver	"Let's see"

4 Incertidumbre/ suavizar (Uncertainty / Softening)

Filler	Meaning
Como que	"Like" (uncertain)
No sé	"I don't know"
Tal vez	"Maybe"

2 Aclarar/ reformular (Clarifying / Rephrasing)

Filler	Meaning
O sea	"I mean"
digo	"I mean" (correction)
Me refiero a	"I mean" (more formal)



Ejemplos

- Ehh... no entiendo la pregunta.
- O sea, no fue mi culpa.
- Pues, no estoy seguro.
- Bueno, ya me voy.
- Tal vez, lo haga más tarde.
- Es tu hermana ¿Verdad?

3 Transición/ Iniciar (Transition / Starting a Thought)

Filler	Meaning
Pues	"Well"
Entonces	"So"
Bueno	"Well" (Subject change)

5 Acordar/ revisar (Agreement / Checking In)

Filler	Meaning
¿No?	"Right?"
¿Verdad?	"Isn't it?"/ "Right?"
¿Cachai? (Chile)	"You get it?"
¿Me entiendes?	"Do you understand me?"

¡Practica con las muletillas!

Name: _____ Date: _____ Directions: Use the poster to complete each part.

Part A: What job does it do?

Write the category number (1–5) next to each filler.

_____	<i>A ver...</i>	_____	<i>¿Verdad?</i>
_____	<i>O sea...</i>	_____	<i>Tal vez...</i>
_____	<i>Entonces...</i>	_____	<i>Este...</i>
_____	<i>Me refiero a...</i>	_____	<i>¿Me entiendes?</i>

Part B: Choose the best filler

Word bank:

a ver

¿verdad?

o sea

bueno

pues

este

- _____, ¿dónde puse mi mochila?
- Tú eres de México, ¿_____?
- No quiero ir. _____, no tengo ganas.
- _____, ya es hora. Vamos a empezar.
- ¿Quieres ir al cine? —_____, no estoy seguro.
- Ehh... _____... no recuerdo su nombre.

Part C: Make it sound natural

Situation: A friend asks why you were late. Write a 4-line conversation. Use at least three fillers from different categories and underline them.